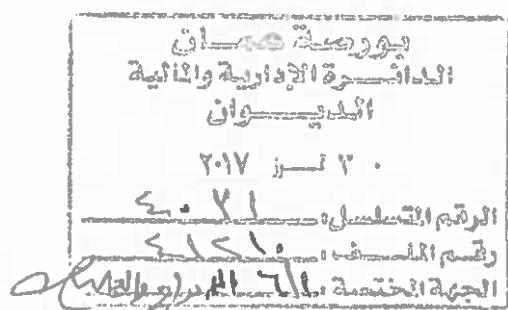




# شركة الحياة للصناعات الدوائية م.ع.م

شارع النيل - الرجيب  
صندوق بريد ١٥٦٤  
عمان ١١١٨ الأردن  
هاتف +٩٦٢ ٦٤٦٢٦٠٧  
فاكس +٩٦٢ ٦٤٦٣٠١٦  
بريد الكتروني hpi@nol.com.jo

To: Amman Stock Exchange Date: 30/07/2017 Subject: Semi- Annual Report as of 30/06/2017	السادة بورصة عمان التاريخ : 2017/07/30 الموضوع : التقرير نصف السنوي كما هو في 2017/06/30
Attached the company's Semi- Annual Report of ( Hayat Pharmaceutical Industries CO. PLC ) As of 30/06/2017	مرفق طيه نسخة من التقرير نصف السنوي لشركة (الحياة للصناعات الدوائية م.ع.م) كما هو بتاريخ 2017/06/30
Kindly accept our highly appreciation and respect	وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،،،
Hayat Pharmaceutical Industries CO. PLC  General Manager's Signature	الحياة للصناعات الدوائية م.ع.م  توقيع المدير العام





# شركة الحياة للصناعات الدوائية م.ع.م

شارع النيل - الرجيب  
صندوق بريد ١٥٦٤  
عمان ١١١٨ الأردن  
هاتف +٩٦٢ ٦٤٦٦٢٦٠٧  
فاكس +٩٦٢ ٦٤٦٣٠١٦  
بريد الكتروني hpi@nol.com.jo

To: Amman Stock Exchange  Date: 30/07/2017  Subject: Audited Financial Statements As of 30/06/2017	السادة بورصة عمان  التاريخ: 2017/07/30  الموضوع : البيانات المالية النصف سنوية المدققة كما في  2017/06/30
Attached the company's Audited Financial Statements (Hayat Pharmaceutical Industries CO. PLC ) for the fiscal period ended 30/06/2017	مرفق طيه نسخة من البيانات المالية النصف سنوية المدققة لشركة الحياة للصناعات الدوائية م.ع.م عن الفترة المالية المنتهية في 2017/06/30
Kindly accept our highly appreciation and respect  Hayat Pharmaceutical Industries CO. PLC  General Manager's Signature	ونفضلوا بقبول فائق الاحترام...  الحياة للصناعات الدوائية م.ع.م  توقيع المدير العام 



# شركة الحياة للصناعات الدوائية م.ع.م

2017/07/30

شارع النيل - الرجيب  
صندوق بريد ١٥٦٤  
عمان ١١١١٨ الأردن  
هاتف +٩٦٢ ٦٤١٦٢٦٠٧  
فاكس +٩٦٢ ٦٤١٦٣٠١٦  
بريد الكتروني hpi@nol.com.jo

السادة هيئة الأوراق المالية المحترمين  
ص. ب. 8802  
عمان 11121  
المملكة الأردنية الهاشمية

## الموضوع: التقرير النصف السنوي الخاص بشركة الحياة للصناعات الدوائية

تحية واحترام وبعد،

بالإشارة إلى كتابكم رقم: 1667/1/12 تاريخ 13/07/2014، مدرج أدناه موجز نتائج أعمال الشركة عن الفترة النصف سنوية و المئوية في 30/06/2017:

**1- المبيعات:**  
حققت الشركة مبيعات خلال الفترة المنتهية كما في 30/06/2017 مبلغ وقدره (6,325,794) ستة ملايين وثلاثمائة وخمسة وعشرون ألف وسبعين واربعة وتسعون دينار لا غير مقارنة مع (4,979,172) أربعة ملايين وتسعمائة واحدى عشر ألف ومانة واثنان وسبعون ألف وسبعين واربعة وتسعمائة واثنتان وسبعين دينار لا غير لنفس الفترة من العام الماضي منها (2,418,672) مليون واربعمائة وثمانية عشر ألف وستمائة واثنان وسبعين دينار مبيعات محلية للفترة المنتهية كما في 30/06/2017 مقارنة مع (3,035,046) ثلاثة ملايين وسبعين ألف وستة وأربعون دينار لنفس الفترة من العام الماضي وبمبلغ (3,907,122) مليون وتسعمائة وسبعة ألف ومانة واثنان وعشرون دينار مبيعات خارجية للفترة المنتهية كما في 30/06/2017 مقارنة مع (1,944,126) مليون وتسعمائة واربعة واربعون ألف ومانة وستة وعشرون دينار لنفس الفترة من العام الماضي.

**2- إجمالي الربح:**  
بلغ إجمالي الربح للشركة مبلغ وقدره (4,377,645) أربعة ملايين وثلاثمائة وسبعين ألف وستمائة وخمسة واربعون دينار خلال الفترة المنكورة وبنسبة (69.20%) من صافي المبيعات للفترة المنتهية كما في 30/06/2017 مقارنة مع (3,169,939) ثلاثة ملايين ومانة وستون ألف وتسعمائة وتسعة وثلاثون دينار لنفس الفترة من العام الماضي.

**3- صافي الربح :**  
حققت الشركة صافي أرباح خلال الفترة المنتهية كما في 30/06/2017 مبلغ قدره (1,384,057) مليون وثلاثمائة واربعة وثمانون الف وسبعة وخمسون دينار وبنسبة قدرها (21.88%) من صافي المبيعات للفترة المنتهية كما في 30/06/2017 مقارنة مع (990,133) تسعمائة ومانة وثلاثة وثلاثون دينار لنفس الفترة من العام الماضي وبنسبة (19.89%) من صافي المبيعات.

**4- الخطة المستقبلية:-**  
حققت الشركة خلال الفترة المنتهية كما في 30/06/2017 ما نسبته (86.15%) من خطة المبيعات النصف سنوية وستسعى الشركة إلى تسجيل مزيد من المستحضرات التي تقوم بتطويرها لدى الجهات الصحية إضافة إلى تحقيق خطة المبيعات الموضوعة للعام 2017-2018 خلال النصف الثاني من هذا العام .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،،،

شركة الحياة للصناعات الدوائية

رئيس مجلس الإدارة

نسخة / عطوفة مراقب عام الشركات الأكرم  
السادة مركز إيداع الأوراق المالية المحترمين  
السادة بورصة عمان المحترمين

شركة الحياة للصناعات الدوائية  
(شركة مساهمة عامة محدودة)

القوائم المالية المرحلية الموحدة وتقرير المراجعة  
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧

القوائم المالية المرحلية الموحدة وتقرير المراجعة

للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧

صفحة

فهرس

١	تقرير حول مراجعة القوائم المالية المرحلية الموحدة
٢	قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة
٣	قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة
٤	قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة
٥	قائمة التدفقات النقية المرحلية الموحدة
٦ - ١٤	إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة

## تقرير حول مراجعة القوائم المالية المرحلية الموحدة

إلى السادة رئيس وأعضاء مجلس الادارة المحترمين  
شركة الحياة للصناعات الدوائية

### مقدمة

لقد قمنا بمراجعة قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة المرفقة لشركة الحياة للصناعات الدوائية ( وهي شركة أردنية مساهمة عامة محدودة ) كما في ٢٠ حزيران ٢٠١٧ والبيانات المالية المرحلية الموحدة للدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتడفقات النقدية لستة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ. ان الادارة مسؤولة عن اعداد وعرض هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي ٣٤ (التقارير المالية المرحلية ) والذي يعتبر جزءاً لا يتجزء من معايير التقارير المالية الدولية، وتنتصر مسؤولياتنا في التوصل الى نتيجة حول هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة بناء على مراجعتنا.

### نطاق المراجعة

لقد قمنا بإجراء المراجعة وفقاً للمعيار الدولي لعمليات المراجعة ٢٤١ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموحدة من قبل مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". تشمل عملية مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموحدة على اجراء استفسارات بشكل اساسي من الاشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، وتطبيق إجراءات تحليلية واجراءات مراجعة أخرى. ان نطاق المراجعة أقل إلى حد كبير من نطاق اعمال التدقيق التي تتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية، ولذلك فهي لا تمكننا من الحصول على تأكيدات حول كافة الأمور الهامة التي من الممكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق، وعليه فانتنا لا نبدي رأي حولها.

### النتيجة

بناء على مراجعتنا لم يصل الى علمنا أية أمور تجعلنا نعتقد بأن القوائم المالية المرحلية الموحدة المرفقة لم يتم اعدادها، من كافة النواحي الجوهرية، وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي ٣٤.

غوشه وشركاه  
وليد محمد طه  
جازة مزاولة رقم (٧٠٣)



عمان - المملكة الأردنية الهاشمية  
٢٥ تموز ٢٠١٧

شركة الحياة للصناعات الدوائية  
(شركة مساهمة عامة محدودة)

قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة (غير مدققة)  
كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٧ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٦  
(بالدينار الأردني)

	٢٠١٦	٢٠١٧	إضاح
الموجودات			
موجودات غير متداولة			
ممتلكات ومعدات	٥,٤٠٨,١٠٨	٥,٨٢٩,٣٨٧	٤
مشاريع تحت التنفيذ	١,٩٦٠,٤٧٣	٢,١٠٧,٤٧٢	
موجودات غير ملموسة	٩٧,٢٢٧	-	
استثمار في شركة زميلة	٢٣١,٦٠١	٢٢٣,٣٢٦	
مجموع الموجودات غير المتداولة	٧,٧٩٧,٤٠٩	٨,١٧٠,١٨٥	
موجودات متداولة			
مصاريف مدفوعة مقدماً وحسابات مدينة أخرى	٤٥٤,٢٨١	٥٥٠,٤٤٧	
مواد وقطع غيار وعينات بالصافي	٣٠٥,٤٨٢	٤١٩,٦٥٤	
بضاعة في المستودعات	١,٨٧٨,٦٧٥	٢,٢١٢,٤١٨	٥
مدينون	٤,٦٨٩,٩٢٦	٥,٥١٥,١٢٣	٦
شيكات برسم التحصيل	٢,١١٨,٩٤٢	١,٠٧٨,٧٨٥	
نقد وما في حكمه	٣,٤٧٢,٧٢١	٣,٥٥٩,٣٧٥	
مجموع الموجودات المتداولة	١٢,٩٢٠,٠٢٧	١٢,٣٣٥,٨٠٢	
مجموع الموجودات	٢٠,٧١٧,٤٣٦	٢١,٥٠٥,٩٨٧	
المطلوبات وحقوق الملكية			
حقوق الملكية			
رأس المال	٩,٥٠٠,٠٠٠	٩,٥٠٠,٠٠٠	١
احتياطي اجباري	١,٦٥٧,٩٩٨	١,٦٥٧,٩٩٨	
احتياطي اختياري	١,٤٣٥,٧٩١	١,٤٣٥,٧٩١	
أرباح مدورة	٥,٧٨٠,٣٢٦	٥,٨٩٢,٤٨٨	
مجموع حقوق الملكية	١٨,٣٧٤,١١٥	١٨,٤٨٦,٢٧٧	
مطلوبات متداولة			
مصاريف مستحقة وحسابات دائنة أخرى	٧٠٣,٦٣١	٧١٨,٦٨٨	
دائنون	١,٤٦٠,٧١٨	٢,٠٢٨,٠٧٧	
بنوك دائنة	١٧٨,٩٧٢	٢٧٢,٩٤٥	
مجموع المطلوبات المتداولة	٢,٣٤٣,٣٢١	٣,٠١٩,٧١٠	
مجموع المطلوبات وحقوق الملكية	٢٠,٧١٧,٤٣٦	٢١,٥٠٥,٩٨٧	

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة

## قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة (غير مدفقة)

للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧

(بالدينار الأردني)

من بداية العام حتى

للفترة المرحلية من

١ نيسان ٢٠١٧ إلى

١ نيسان ٢٠١٦ إلى

٣٠ حزيران ٢٠١٦ ٢٠١٧ ٣٠ حزيران ٢٠١٦ ٣٠ حزيران ٢٠١٦

	المبيعات
٤,٩٧٩,١٧٢	٦,٣٢٥,٧٩٤
(١,٨٠٩,٢٢٣)	(١,٩٤٨,١٤٩)
٣,١٦٩,٩٣٩	٤,٣٧٧,٦٤٥
(١,٣٦٦,٩٩٣)	(١,٨٧٣,٥٧١)
(٥٩٣,٩٦٦)	(٦٧٨,٩٧٧)
(١٢٦,١١٧)	(٢٣٢,٨٤٣)
(٨١,٧٤٤)	(١٨,٥٩٣)
-	(١٢٠,٠٠٠)
-	(٥٠,٠٠٠)
(١٦,٧٩٧)	(٢٤,٤٠٤)
٥,٨١١	٤,٨٠٠
٩٩٠,١٢٣	١,٣٨٤,٠٥٧
(١١٨,٤٧٢)	(٨٤,٣٩٥)
٨٧١,٦٦١	١,٢٩٩,٦٦٢
-	-
٨٧١,٦٦١	١,٢٩٩,٦٦٢
٠,٠٩	٠,١٤
٩,٥٠٠,٠٠٠	٩,٥٠٠,٠٠٠
ربح السهم :	
ربح السهم - دينار / سهم	
المتوسط المرجع لعدد الأسهم	

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة

قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة (غير مدقة)  
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧  
(بالدينار الأردني)

المجموع	أرباح مدورة	احتياطي إيجاري	احتياطي إختياري	رأس المال	
١٨,٣٧٤,١١٥	٥,٧٨٠,٣٢٦	١,٤٣٥,٧٩١	١,٦٥٧,٩٩٨	٩,٥٠٠,٠٠٠	الرصيد في ١ كانون الثاني ٢٠١٧
١,٢٩٩,٦٦٢	١,٢٩٩,٦٦٢	-	-	-	الدخل الشامل للفترة
(١,١٨٧,٥٠٠)	(١,١٨٧,٥٠٠)	-	-	-	توزيعات أرباح
١٨,٤٨٦,٢٧٧	٥,٨٩٢,٤٨٨	١,٤٣٥,٧٩١	١,٦٥٧,٩٩٨	٩,٥٠٠,٠٠٠	الرصيد في ٣٠ حزيران ٢٠١٧
<hr/>					
١٦,٠٢٤,٢٨٨	٣,٩٥٤,٠٦٥	١,١٧٤,٠٠٨	١,٣٩٦,٢١٥	٩,٥٠٠,٠٠٠	الرصيد في ١ كانون الثاني ٢٠١٦
٨٧١,٦٦١	٨٧١,٦٦١	-	-	-	الدخل الشامل للفترة
١٦,٨٩٥,٩٤٩	٤,٨٢٥,٧٢٦	١,١٧٤,٠٠٨	١,٣٩٦,٢١٥	٩,٥٠٠,٠٠٠	الرصيد في ٣٠ حزيران ٢٠١٦

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة

قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة (غير مدقة)  
للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧  
(بالدينار الأردني)

للستة أشهر المنتهية في الستة أشهر المنتهية في  
٣٠ حزيران ٢٠١٧ ٣٠ حزيران ٢٠١٦

الأنشطة التشغيلية	
ربح الفترة قبل الضريبة	١,٣٨٤,٠٥٧
تعديلات على الربح قبل الضريبة :	
استهلاكات	١٧٢,٨٨٠
مخصص تدني استثمار في شركة زميلة	١٢٠,٠٠٠
مصاريف مالية	٢٤,٤٠٤
التغيرات في الموجودات والمطلوبات العاملة :	
المديون	(٨٢٥,١٩٧)
شيكات برس التحصيل	١,٠٤٠,١٥٧
البضاعة في المستودعات	(٣٣٣,٧٤٣)
مواد وقطع غيار وعينات بالصافي	(١١٤,١٧٢)
مصاريف مدفوعة مقدماً وحسابات مدينة أخرى	(٩٦,١٦٦)
الدالنون	٥٦٧,٣٥٩
المصاريف المستحقة وحسابات الدائنة الأخرى	(٦٩,٣٣٨)
النقد المتوفّر من الأنشطة التشغيلية	١,٨٧٠,٢٤١
مصاريف مالية مدفوعة	(٢٤,٤٠٤)
صافي النقد المتوفّر من الأنشطة التشغيلية	١,٨٤٥,٨٣٧
الأنشطة الإستثمارية	
شراء ممتلكات ومعدات	(٥٩٤,١٥٩)
مشاريع تحت التنفيذ	(١٤٦,٩٩٩)
استثمار في شركة زميلة	(٢١,٧٢٥)
موجودات غير ملموسة	٩٧,٢٢٧
صافي النقد المستخدم في الأنشطة الإستثمارية	(٦٦٥,٦٥٦)
الأنشطة التمويلية	
البنوك الدائنة	٩٣,٩٧٣
توزيعات أرباح مدفوعة	(١,١٨٧,٥٠٠)
صافي ( المستخدم في ) / المتوفّر من الأنشطة التمويلية	(١,٠٩٣,٥٢٧)
صافي التغير في النقد وما في حكمه	٨٦,٦٥٤
النقد وما في حكمه في ١ كانون الثاني	٣,٤٧٢,٧٧١
النقد وما في حكمه في ٣٠ حزيران	٣,٥٥٩,٣٧٥

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة

ايضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة  
للستة أشهر المنتهية في ٢٠ حزيران ٢٠١٧  
(بالدينار الأردني)

١ - التكوين والنشاط

إن شركة الحياة للصناعات الدوائية هي شركة مساهمة عامة محدودة ("الشركة") مسجلة في سجل الشركات المساهمة العامة المحدودة بتاريخ ١٩ تشرين الأول ٢٠٠٥ تحت رقم (٣٧١) ، وهي ناتجة عن تحويل الصفة القانونية من شركة ذات مسؤولية محدودة إلى شركة مساهمة عامة محدودة بتاريخ ١٨ تشرين الأول ٢٠٠٥ ، وقد كانت مسجلة في سجل الشركات المحدودة المسئولة تحت رقم (٣٥٦) بتاريخ ٢ نيسان ١٩٩٤ ، إن رأس المال الشركة المصرح والمكتتب به والمدفوع يبلغ ٩٥٠٠٠٠٠ دينار أردني مقسم إلى ٩٥٠٠٠٠٠ سهم، قيمة السهم الاسمية دينار أردني واحد.

يتمثل النشاط الرئيسي الحالي للشركة في صناعة الأدوية البشرية بكافة أشكالها الصيدلانية وصناعة الأدوية البيطرية وصناعة اللاصقات الطبية والشاش الطبي والمشدات الطبية بالإضافة إلى صناعة مستلزمات العناية بالبشرة والتجميل والخيوط الجراحية والقيام بعمليات التسويق والاستيراد والتصدير ، إن مركز عمل الشركة الرئيسي في مدينة عمان .

تشتمل القوائم المالية الموحدة كما في ٢٠ حزيران ٢٠١٧ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ على القوائم المالية شركة الحياة للعناية الصحية الدولية ذ.م.م (شركة تابعة) :

<u>النشاط الرئيسي</u>	<u>نسبة الملكية</u>	<u>سنة التسجيل</u>	<u>مكان التسجيل</u>	<u>اسم الشركة التابعة</u>
استيراد وتصدير	% ١٠٠	٢٠١٣	الأردن	الحياة للعناية الصحية الدولية ذ.م.م
وكالات تجارية				

ان حصة الشركة في نتائج اعمال شركتها التابعة كما في ٢٠ حزيران ٢٠١٧ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ وبالنسبة خسائرها (١٢٠,٠٠٠) دينار (٢٠١٦ : ٤٨٠,٧٢٥) دينار اردني وفقا لطريقة صافي حقوق الملكية تتمثل بما يلي :

<u>٢٠١٦</u>	<u>٢٠١٧</u>	<u>حصة الشركة في خسائر شركة الحياة للعناية الصحية الدولية</u>
(٤٨٠,٧٢٥)	(١٢٠,٠٠٠)	

بلغت القيمة الدفترية للاستثمار في الشركة التابعة كما في ٢٠ حزيران ٢٠١٧ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ وفقا لطريقة صافي حقوق الملكية وتتمثل بما يلي :

<u>٢٠١٦</u>	<u>٢٠١٧</u>	<u>القيمة الدفترية للاستثمار في شركة الحياة للعناية الصحية الدولية</u>
٥,٨٥١	(٤٧٤,٨٧٤)	الرصيد المحول الى نفحة شركة الحياة للعناية الصحية الدولية
-	-	حصة الشركة في خسائر شركة الحياة للعناية الصحية الدولية
(٤٨٠,٧٢٥)	(١٢٠,٠٠٠)	
(٤٧٤,٨٧٤)	(٥٩٤,٨٧٤)	

ايضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة (يتبع)  
للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧  
(بالدينار الأردني)

ان ملخص مجموع الموجودات والمطلوبات والإيرادات والإيراح للشركة التابعة ، واهم بنود الموجودات والمطلوبات كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٧ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ وهي كما يلي :

٢٠١٦	٢٠١٧	
٣٣٥,٣٥٦	٢١٥,٣٥٦	مجموع الموجودات
٨١٠,٢٣٠	٨١٠,٢٣٠	مجموع المطلوبات
(٤٧٤,٨٧٤)	(٥٩٤,٨٧٤)	مجموع حقوق الملكية
٣,٧٥٤	٣,٧٥٤	النقد وما في حكمه
٢٣١,٦٠٢	٢١١,٦٠٢	استثمار في شركة زميلة
٨١٠,٢٣٠	٨١٠,٢٣٠	المطلوب الى جهات ذات علاقة
(٤٨٠,٧٢٥)	(١٢٠,٠٠٠)	خسارة الفقرة / السنة
٨,٠٠٠	٨,٠٠٠	رأس المال

٢ - المعايير الجديدة والتعديلات المصدرة ولكنها لم تصبح سارية المفعول هناك عدد من المعايير الجديدة والتعديلات على المعايير والتفسيرات التي لم تصبح سارية المفعول ، ولم يتم تطبيقها عند اعداد هذه البيانات ولا تخطط الشركة تبني هذه المعايير بصورة مبكرة. <b>يسري تطبيقها لفترات السنوية التي تبدأ من او بعد</b>	<b>المعايير والتفسيرات الجديدة والمعدلة التالية لم تصبح بعد واجبة التطبيق</b> التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) - الأدوات المالية المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) - إيرادات عقود العملاء المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٦) "الإيجارات"
--	---

يتوقع مجلس ادارة الشركة ان تطبق هذه المعايير والتفسيرات خلال الفترات اللاحقة لن يكون له اثر مالي جوهري على البيانات المالية المرحلية الموحدة للشركة.

ايضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة (يتبع)

للستة أشهر المنتهية في ٢٠ حزيران ٢٠١٧

(بالدينار الأردني)

٣- ملخص لأهم السياسات المحاسبية

تم اعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ \* التقارير المالية المرحلية \*

تم عرض القوائم المالية المرحلية الموحدة بالدينار الأردني لأن غالبية معاملات الشركة تسجل بالدينار الأردني .

تم إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة على أساس مبدأ التكلفة التاريخية .

ان القوائم المالية المرحلية لا تتضمن كافة المعلومات والايضاحات المطلوبة في القوائم المالية السنوية ويجب قرائتها مع القوائم المالية السنوية المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ وبالاضافة الى ذلك فإن النتائج لفترة الستة أشهر المنتهية في ٢٠ حزيران ٢٠١٧ ليست بالضرورة مؤشر للنتائج التي يمكن توقعها للسنة المالية المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٧ .

أهم السياسات المحاسبية

إن السياسات المحاسبية المتتبعة في إعداد البيانات المالية المرحلية الموحدة ملائمة مع تلك السياسات المحاسبية التي تم استخدامها في إعداد البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦ .

أساس توحيد البيانات المالية المرحلية

تتألف البيانات المالية المرحلية الموحدة لشركة الحياة للصناعات الدوائية م.ع.م والشركات التابعة لها من البيانات المالية المرحلية الخاصة بالشركة والمنشآت المسيطر عليها من قبل الشركة (الشركات التابعة).

تحتفق السيطرة عندما يكون للشركة

- القدرة على التحكم بالمنشأة المستثمر بها .
- نشوء حق للشركة في العوائد المتغيرة نتيجة لارتباطها بالمنشأة المستثمر بها .
- القدرة على التحكم في المنشأة المستثمر بها بغرض التأثير على عوائد المستثمر.

تقوم الشركة بإعادة تقييم ما إذا كانت تسيطر على أي من المنشآت المستثمر بها أم لا، إذا ما كانت الحقائق والظروف تشير إلى حدوث تغيرات على واحد أو أكثر من عناصر السيطرة المشار إليها أعلاه.

عندما تقل حقوق التصويت الخاصة بالشركة في أي من المنشآت المستثمر بها عنأغلبية حقوق التصويت بها، يكون للشركة السيطرة على تلك المنشأة المستثمر بها عندما تكون حقوق التصويت كافية لمنحها قرارة عملية لتوجيه الأنشطة ذات الصلة بالمنشأة المستثمر بها بشكل منفرد.

تأخذ الشركة بعين الاعتبار كافة الحقائق والظروف ذات الصلة عند تقييم ما إذا كان للشركة حقوق التصويت في المنشأة المستثمر بها أم لا بشكل كاف لمنحها السيطرة ، تشمل تلك الحقائق والظروف ما يلي:

- حجم حقوق التصويت التي تمتلكها الشركة بالنسبة لحجم ومدى ملكية حاملي حقوق التصويت الآخرين
- حقوق التصويت المحتملة التي تمتلكها الشركة وحاملي حقوق التصويت الآخرين والأطراف الأخرى
- الحقوق الناشئة من الترتيبات التعاقدية الأخرى.
- آلية حقائق وظروف إضافية قد تشير إلى أن الشركة لها، أو ليست لديها، القدرة الحالية على توجيه الأنشطة ذات الصلة وقت الحاجة لاتخاذ قرارات، بما في ذلك كيفية التصويت في اجتماعات المساهمين السابقة.

ايضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة (يتبع)

للستة أشهر المنتهية في ٢٠ حزيران ٢٠١٧

(بالدينار الأردني)

تبدأ عملية توحيد الشركة التابعة عندما تحصل الشركة على السيطرة على تلك الشركة التابعة، بينما تتوقف تلك العملية عندما تفقد الشركة السيطرة على الشركة التابعة . وعلى وجه الخصوص، يتم تضمين إيرادات ومصاريف الشركة التابعة المستحوذة أو المستبعدة خلال الفترة في بيان الدخل المرحلي الموحد وبيان الدخل الشامل المرحلي الموحد من تاريخ حصول الشركة على السيطرة حتى التاريخ الذي تقطع فيه سيطرة الشركة على الشركة التابعة.

إن الربح أو الخسارة وكل عنصر من عناصر الدخل الشامل الأخرى موزعة على مالكي الشركة ومالكي الحصص غير المسيطرة ، إجمالي الدخل الشامل للشركة التابعة موزع على مالكي الشركة والأطراف غير المسيطرة حتى لو أدى ذلك إلى حدوث عجز في أرصدة الأطراف غير المسيطرة.

حيثما لزم الأمر، يتم إجراء تعديلات على البيانات المالية للشركات التابعة لكي تتلائم سياساتها المحاسبية مع تلك المستخدمة من قبل الشركة الأم.

يتم استبعاد جميع المعاملات بما في ذلك الأصول والالتزامات وحقوق الملكية والأرباح والمصاريف والتدفقات النقدية الناتجة عن المعاملات الداخلية بين الشركة والشركات التابعة عند التوحيد.

**الذمم المدينة**

تسجل الذمم المدينة بالمبلغ الأصلي بعد تزيل مخصص لقاء المبالغ المقدر عدم تحصيلها ، يتم تكوين مخصص تدني المدينون عندما يكون هناك دليل موضوعي يشير إلى إمكانية عدم التمكن من تحصيل الذمم المدينة .

**الذمم الدائنة والمستحقات**

يتم إثبات المطلوبات للمبالغ المستحقة السداد في المستقبل للبضائع والخدمات المستلمة سواء تمت أو لم تتم المطالبة بها من قبل المورد.

**المبيعات**

تحقق المبيعات عند تسليم البضاعة للعملاء وأصدار الفاتورة وتظهر بالصافي بعد الخصم التجاري أو خصم الكميات.

**المصاريف**

ت تكون مصاريف البيع والتسويق بشكل رئيسي من التكاليف المنفقة لتسويق وبيع منتجات الشركة . ويتم تصنيف المصاريف الأخرى كمصاريف عمومية وإدارية.

تضمن المصاريف الإدارية والعمومية المصاريف المباشرة وغير المباشرة والتي لا تتعلق بشكل مباشر بتكليف الإنتاج وفقاً للمعايير المحاسبية المعترف بها . ويتم توزيع المصاريف إذا دعت الحاجة لذلك بين المصاريف الإدارية والعمومية وكفة المبيعات على أساس ثابت.

**النقد وما في حكمه**

يتضمن النقد وما في حكمه ، النقد والودائع تحت الطلب والإستثمارات ذات السيولة العالية التي يمكن تسويتها خلال فترة ثلاثة شهور أو أقل.

بيانات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة (يتبع)

للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧

(بالدينار الأردني)

**المشاريع تحت التنفيذ**

تظهر المشاريع تحت التنفيذ بالكلفة ، ويتم رسمة تكاليف الإقراض على السحوبات من القروض لتمويل هذه المشاريع .

**البضاعة**

يتم اظهار البضاعة الجاهزة والبضاعة تحت التصنيع بسعر الكلفة أو صافي القيمة البيعية، أيهما أقل، ويتم تحديد الكلفة للبضاعة الجاهزة والبضاعة تحت التصنيع على أساس طريقة الوارد أولاً صادر أولاً، والتي تتضمن كلفة المواد والعملة ونسبة محددة من المصروفات الصناعية غير المباشرة، في حين يتم اظهار المواد الخام وقطع الغيار والمواد الأخرى بالتكلفة، ويتم تحديد التكلفة على أساس الوارد أولاً صادر أولاً .

**انخفاض قيمة الموجودات المالية**

بتاريخ كل قائمة مركز مالي مرحلية موحدة ، يتم مراجعة قيم الموجودات المالية ، لتحديد إن كان هناك ما يشير إلى انخفاض في قيمتها.

أما بالنسبة إلى الموجودات المالية مثل الذمم المدينة التجارية والموجودات المقيمة فردياً على أنها غير منخفضة القيمة ، فيتم تقديرها لانخفاض القيمة على أساس جماعي . إن الدليل الموضوعي للانخفاض بقيمة محفظة الذمم المدينة قد يشمل الخبرة السابقة للشركة فيما يخص تحصيل الدفعات ، والزيادة في عدد الدفعات المتأخرة المحفظة والتي تتعذر معدل فترة الإستدامة كما قد يشمل التغيرات الملاحظة في الأوضاع الاقتصادية المحلية والعاملية المتربطة مع تعثر الذمم الدائنة .

يتم تخفيض القيمة المدرجة للأصل المالي بمبلغ خسارة الإنخفاض بالقيمة مباشرة ، وذلك لكافية الأصول المالية بإستثناء الذمم المدينة التجارية، حيث تم تخفيض القيمة المدرجة من خلال إستعمال حساب مخصصات. عندما تعتبر إحدى الذمم المدينة غير قابلة للتحصيل يتم عندها شطب مبلغ النها والملبغ المقابل في حساب المخصصات .

يتم الإعتراف بالتغييرات في القيمة المدرجة لحساب المخصصات في قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة.

فيما يتعلق بأدوات حقوق الملكية المتاحة للبيع ، لا يتم عكس خسائر الإنخفاض بالقيمة المعترف بها سابقاً من خلال قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة. إن أي زيادة في القيمة العائلة تأتي بعد خسارة إنخفاض يتم الإعتراف بها مباشرة في قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة.

**الغاء الإعتراف**

تقوم الشركة بإلغاء الإعتراف بأصل مالي فقط عند إنتهاء الحقوق التعاقدية المتعلقة باستلام التدفقات النقدية من الأصل المالي أو عندما تحول الشركة الأصل المالي، وبشكل جوهري كافة مخاطر ومنافع الملكية إلى منشأة أخرى . أما في حالة عدم قيام الشركة بتحويل أو الإحتفاظ بشكل جوهري بمخاطر ومنافع الملكية واستمرارها بالسيطرة على الأصل المحول فإن الشركة تقوم بالإعتراف بحصتها المستبقة في الأصل المحول والمطلوبات المتعلقة به في حدود المبالغ المتوقعة دفعها . أما في حالة إحتفاظ الشركة بشكل جوهري بكلفة مخاطر ومنافع الملكية للأصل المحول ، فإن الشركة تستمر بالإعتراف بالأصل المالي .

## إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة (يتبع)

للستة أشهر المنتهية في ٢٠ حزيران ٢٠١٧

(بالدينار الأردني)

**الممتلكات والمعدات**

تظهر الممتلكات والمعدات بالكلفة بعد تزيل الاستهلاك المتراكمة ، تعتبر مصاريف الإصلاح والصيانة مصاريف إيرادية ، ويجري احتساب الاستهلاكات على أساس الحياة العملية المقدرة للممتلكات وذلك باستعمال طريقة القسط الثابت. إن معدلات الاستهلاك للبنود الرئيسية لهذه الموجودات هي على النحو الآتي :

**معدل الاستهلاك السنوي**

% ٢	المباني
%٢٠ - %١٠	الأجهزة والمعدات
%١٠	الإلكتروميکانيك
% ١٠	السيارات
% ٢٠-٩	الاثاث والبيكور

يتم مراجعة العمر الإنتاجي وطريقة الاستهلاك بشكل دوري للتأكد من أن طريقة وفترة الاستهلاك تتاسب مع المنافع الاقتصادية المتوقعة من الممتلكات والمعدات.

يتم اجراء اختبار لتدني القيمة التي تظهر بها الممتلكات والمعدات في قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة عند ظهور أي أحداث أو تغيرات في الظروف تظهر أن هذه القيمة غير قابلة للإسترداد. في حال ظهور أي مؤشر لتدني القيمة، يتم إحتساب خسائر تدلي تبعاً لسياسة تدلي قيمة الموجودات.

عند أي استبعاد لاحق للممتلكات والمعدات فإنه يتم الاعتراف بقيمة المكاسب أو الخسارة الناتجة، التي تمثل الفرق ما بين صافي عوائد الإستبعاد والقيمة التي تظهر بها الممتلكات والمعدات في قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة، مجمل الربح والخسارة.

**انخفاض قيمة الموجودات غير المتداولة**

تعمل الشركة في تاريخ كل قائمة مركز مالي مرحلية موحدة على مراجعة القيم المدرجة لموجوداتها وذلك لتحديد إن كان هناك ما يشير إلى أن هذه الموجودات قد تعرضت إلى خسائر انخفاض القيمة. إذا وجد ما يشير إلى ذلك يتم تقدير القيمة القابلة للإسترداد للأصل وذلك لتحديد خسائر انخفاض القيمة (إن وجدت). في حال عدم التمكن من تقدير القيمة القابلة للإسترداد لأصل محدد، تقوم الشركة بتقدير القيمة القابلة للإسترداد للوحدة المنتجة للنقد التي يعود إليها الأصل نفسه. عندما يمكن تحديد أسس توزيع معقولة وثابتة، يتم توزيع الأصول المشتركة إلى وحدات منتجة للنقد محددة، أو يتم توزيعها إلى أصغر مجموعة من الوحدات المنتجة للنقد التي يمكن تحديد أسس توزيع معقولة وثابتة لها.

إن القيمة القابلة للإسترداد هي القيمة العادلة للأصل ناقصاً تكلفة البيع أو القيمة في الاستخدام، أيهما أعلى.

في حال تقدير القيمة القابلة للإسترداد للأصل (أو لوحدة منتجة للنقد) بما يقل عن القيمة المدرجة، يتم تخفيض القيمة المدرجة للأصل (الوحدة المنتجة للنقد) إلى القيمة القابلة للإسترداد. يتم الاعتراف بخسائر الإنخفاض مباشرة في قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة، إلا إذا كان الأصل معاد تقديره فيتم عندها تسجيل خسائر الإنخفاض كترميز من مخصص إعادة التقييم.

ايضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة (يتبع)

للستة أشهر المنتهية في ٢٠ حزيران ٢٠١٧

(بالدينار الأردني)

### المخصصات

يتم تكوير المخصصات عندما يكون على الشركة أي التزام حالي (قانوني أو متوقع) ناتج عن أحداث سابقة والتي تعتبر تكلفة سدادها محتملة ويمكن تقديرها بشكل موثوق.

يتم قياس المخصصات حسب أفضل التوقعات للبدل المطلوب لمقابلة الإلتزام كما بتاريخ قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة بعد الأخذ بعين الاعتبار المخاطر والأمور غير المؤكدة المحيطة بالإلتزام. عندما يتم قياس المخصص باستخدام التدفقات النقدية المقدرة لسداد الإلتزام الحالي، فإنه يتم الإعتراف بالنسبة المدينة كموجودات في حالة كون استلام واستعاضة المبلغ مؤكدة ويمكن قياس المبلغ بشكل موثوق.

### استخدام التقديرات

إن إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة الشركة القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات والمطلوبات المالية والإفصاح عن الالتزامات المحتملة، كما أن هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر في الإيرادات والمصاريف والمخصصات، وكذلك التغيرات في القيمة العادلة التي تظهر ضمن قائمة الدخل وبشكل خاص يتطلب من إدارة الشركة إصدار أحكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها، إن التقديرات المنكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وأن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل.

### التقرير القطاعي

قطاع الأعمال يمثل مجموعة من الموجودات والعمليات التي تشارك معاً في تقديم منتجات أو خدمات خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات اعمال أخرى والتي يتم قياسها وفقاً للتقارير التي تم إستعمالها من قبل المدير التنفيذي وصانع القرار الرئيسي لدى الشركة.

القطاع الجغرافي يرتبط في تقديم منتجات في بيئه اقتصادية محددة خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات عمل في بيئات اقتصادية.

### التضارص

يتم اجراء تناقص بين الموجودات المالية والمطلوبات واظهار المبلغ الصافي في قائمة المركز المالي فقط عندما تتوفّر الحقوق القانونية الملزمة وكذلك عندما يتم تسويتها على أساس التناقص أو يكون تحقق الموجودات وتسوية المطلوبات في نفس الوقت.

### ضريبة الدخل

تخضع الشركة لنص قانون ضريبة الدخل وتعديلاته اللاحقة والتعليمات الصادرة عن دائرة ضريبة الدخل في المملكة الأردنية الهاشمية ، ويتم الاستدراك لها وفقاً لمبدأ الإستحقاق ، يتم إحتساب مخصص الضريبة على أساس صافي الربح المعدل. وتطبيقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم (١٢) فإنه قد يترتب للشركة موجودات ضريبية مؤجلة ناتجة عن الفروقات المؤقتة بين القيمة المحاسبية والضريبية للموجودات والمطلوبات المتعلقة بالمخصصات هذا ولم يتم اظهار تلك الموجودات ضمن القوائم المالية المرحلية الموحدة المرفقة حيث أنها غير جوهرية.

### تحويل العملات الأجنبية

يتم تحويل المعاملات بالعملة الأجنبية الى الدينار الأردني عند اجراء المعاملة، ويتم تحويل الموجودات والمطلوبات المالية بالعملات الأجنبية في تاريخ الميزانية الى الدينار الأردني بالأسعار السائدة في ذلك التاريخ ان الارباح والخسائر الناتجة عن التسوية أو تحويل العملات الأجنبية يتم ادراجها ضمن قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة.

### ٤- الممتلكات والمعدات

كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦      كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٧

		<u>الناتفة :</u>
٨,٥٣٢,١٩٥	٨,٨٠٥,٨٠١	الرصيد في أول المدة
٢٧٣,٦٦	٥٩٤,١٥٩	إضافات
<u>٨,٨٠٥,٨٠١</u>	<u>٩,٣٩٩,٩٦٠</u>	الرصيد في نهاية المدة

### مجمع الاستهلاك :

٣,١٠٠,٩٠٠	٣,٣٩٧,٦٩٣	الرصيد في أول المدة
٢٩٦,٧٩٣	١٧٢,٨٨٠	إضافات
<u>٣,٣٩٧,٦٩٣</u>	<u>٣,٥٧٠,٥٧٣</u>	الرصيد في نهاية المدة
<u>٥,٤٠٨,١٠٨</u>	<u>٥,٨٢٩,٣٨٧</u>	صافي القيمة الدفترية

### ٥- البضاعة في المستودعات

كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦	كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٧	
١,٣٢١,٧٨٧	١,٢٩٧,٦٧٢	مواد أولية وتعبئة وتغليف
٣٧٤,٦٩٨	٥٨١,٢٦٢	بضاعة جاهزة
١٨٢,١٩٠	٣٣٣,٤٨٤	بضاعة تحت التشغيل
<u>١,٨٧٨,٦٧٥</u>	<u>٢,٢١٢,٤١٨</u>	

### ٦- المدينون

كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٦	كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٧	
٢,٩٩٢,٩٣٣	٣,٤٦٣,٠٩٨	نعم مدينة تجارية
٢,٥٠٢,٩٠٣	٢,٨٥٧,٩٣٥	المطلوب من جهات ذات علاقة
(٨٠٥,٩١٠)	(٨٠٥,٩١٠)	مخصص تبني مدينون
<u>٤,٦٨٩,٩٢٦</u>	<u>٥,٥١٥,١٢٣</u>	

إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة (يتبع)  
للستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٧  
(بالدينار الأردني)

-٧- إدارة المخاطر

تشمل المخاطر التي يمكن ان تتعرض لها الشركة على مخاطر أسعار الفائدة، والانتمان ، ونقلبات العملات والتي يتم ادارتها من قبل الشركة كما يلي:

مخاطر اسعار الفائدة :

أن الأدوات المالية في قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة غير خاضعة لمخاطر اسعار الفوائد باستثناء البنوك الدائنة والقروض والمماثلة لأسعار الفائدة السائدة في السوق.

مخاطر الانتمان :

تحتفظ الشركة بالأرصدة النقدية لدى مؤسسات مصرافية ذات ملاءة جيدة . كما تقوم الشركة على التأكيد من أن عمالها يتمتعون بتاريخ ائتماني جيد.

مخاطر نقلبات العملات :

أن معظم معاملات الشركة هي بالدينار الأردني والدولار الأمريكي ، ان سعر صرف الدينار مربوط بسعر صرف ثابت مع الدولار الأمريكي (١/٤١ دولار لكل دينار أردني).

-٨- القيمة العادلة

إن القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية للشركة تقارب قيمتها الدفترية وذلك لاستحقاقها خلال سنة من تاريخ القوائم المالية المرحلية الموحدة.

-٩- المصادقة على القوائم المالية المرحلية الموحدة

تمت المصادقة على القوائم المالية المرحلية الموحدة من قبل إدارة الشركة بتاريخ ٢٥ تموز ٢٠١٧ ، وتمت الموافقة على نشرها .